



**Fundusze Europejskie**  
Program Regionalny

 MAŁOPOLSKA

**Unia Europejska**  
Europejski Fundusz  
Rozwoju Regionalnego



**Zapytanie ofertowe w ramach projektu**

„Opracowanie i wdrożenie planu działalności międzynarodowej w przedsiębiorstwie BSPL”  
**planowanego do realizacji ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w Programie Operacyjnym Województwa Małopolskiego na lata 2014-2020 (Oś priorytetowa Przedsiębiorcza Małopolska; Działanie Umiejscowienie małopolskiej gospodarki; Poddziałanie Aktywność międzynarodowa małopolskich mśp)**



**Fundusze Europejskie**  
Program Regionalny

MAŁOPOLSKA

**Unia Europejska**  
Europejski Fundusz  
Rozwoju Regionalnego



13.03.2017r.

*Data upublicznienia zapytania ofertowego*

## **SEKCJA I: ZAMAWIAJĄCY**

### **I.1. Nazwa i adres Zamawiającego**

*BSPL Sp. z o.o.*

ul. Skośna 20, 30-383 Kraków

NIP 6762342073

TEL. +48 12 252 49 21

#### **Adres do korespondencji:**

*BSPL Sp. z o.o.*

*ul. Skośna 20, 30-383 Kraków*

Osoba do kontaktu: Jarosław Nowak

Tel. +48 12 252 49 21

E-mail: j.nowak@bspl.pl

### **I.2. Określenie kodów CPV dotyczących przedmiotu zamówienia**

CPV przedmiotu zamówienia: **80530000-8 - Usługi szkolenia zawodowego** oraz  
**79900000-3 - Różne usługi branżowe i podobne**

## **SEKCJA II: PRZEDMIOT ZAMÓWIENIA**

### **II.1. Tryb udzielenia zamówienia**

Postępowanie o udzielenie zamówienia prowadzone jest w trybie zapytania ofertowego zgodnie z zasadą konkurencyjności. Sposób ponoszenia wydatków zgodnie z zasadą uczciwej konkurencji.

### **II.2.**

**1.** Umowa zostanie zawarta w wyniku wyboru oferty przez Zamawiającego.

#### **II.2.1. Nazwa nadana zamówieniu przez Zamawiającego:**

- Szkolenia techniczne z zakresu sterowania i napędów hydraulicznych wraz z audytem nadzoru oraz autoryzacja i wydanie/wystawienie certyfikatu

**Tytuł projektu:** „Opracowanie i wdrożenie planu działalności międzynarodowej w przedsiębiorstwie BSPL”



## II.2.2. Określenie przedmiotu zamówienia:

- Szkolenia techniczne z zakresu sterowania i napędów hydraulicznych wraz z audytem nadzoru oraz autoryzacja i wydanie/wystawienie certyfikatu

Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia znajduje się w **załączniku nr 1** do zapytania ofertowego

### Inne postanowienia:

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Małopolskiego na lata 2014-2020

## II.2.3 Warunki

1. Nie dopuszcza się możliwości złożenia oferty częściowej.
2. Nie dopuszcza się możliwości złożenia oferty wariantowej.
3. Termin związania ofertą: 90 dni.

## II.3. Miejsce i termin składania ofert:

### 1. Termin składania ofert:

20/03/2017

### 2. Miejsce składania ofert pisemnych

Ofertę należy złożyć pod adresem:

ul. Skośna 20, 30-383 Kraków

### 3. Miejsce składania ofert w formie elektronicznej: Oferty w wersji elektronicznej należy wysłać na adres e-mail osoby wskazanej do kontaktu

### 4. **Sposób przygotowania oferty:**

#### a) **Forma pisemna**

Ofertę sporządzoną w języku polskim, należy umieścić w zamkniętej kopercie opisanej:

- Nazwa i adres Zamawiającego, nazwa i adres oferenta, napis: „Szkolenie + certyfikat”

#### b) **Forma elektroniczna**

Ofertą w formie elektronicznej jest oferta złożona za pośrednictwem poczty elektronicznej. Oferta elektroniczna winna być przygotowana tak jak oferta składana w formie pisemnej - skany podpisanych dokumentów należy przesłać na adres mailowy Zamawiającego wskazany do kontaktów w sprawie procedury zamówienia. W tytule maila powinna znaleźć się informacja o tym, że mail zawiera ofertę na niniejsze zapytanie ofertowe.

### 5. **Kompletna oferta musi zawierać:**

- Formularz oferty napisany na podstawie wzoru stanowiącego załącznik nr 2 do zapytania ofertowego



- Podpisane Oświadczenie stanowiące załącznik nr 3 do zapytania ofertowego
  - Stosowne pełnomocnictwo – w przypadku gdy ofertę podpisuje pełnomocnik
  - W przypadku wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, dokument ustanawiający pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu o udzielenie zamówienia albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zapytania ofertowego.
6. Oferty należy złożyć w ciągu 7 dni kalendarzowych od daty upublicznienia zapytania przez Zamawiającego, przy czym termin 7 dni kalendarzowych biegnie od dnia następnego po dniu upublicznienia zapytania ofertowego i kończy się z upływem ostatniego dnia.
7. Oferta na wykonanie zadań powinna zawierać co najmniej:
- a. cenę wyrażoną w PLN
  - b. opis przedmiotu zapytania ofertowego
  - c. czas realizacji
  - d. oferta sporządzona w języku polskim
8. Koszt przygotowania i dostarczenia oferty pokrywa Oferent.
9. Oferty, jakie wpłyną po terminie, zostaną zwrócone do Oferentów bez ich oceny, jako nieważne.

#### **II.4. Tryb rozpatrzenia ofert:**

1. Oferty przedłożone w terminie zostaną przeanalizowane przez Zamawiającego w terminie 3 dni roboczych od daty złożenia ofert.
2. Zamawiający w trakcie analizy ofert może wystąpić do Oferenta o dodatkowe wyjaśnienia lub uzupełnienia, jeśli zawarte w ofercie informacje nie pozwolą na obiektywną ocenę oferty.
3. Dla odpowiedzi związanych z wyjaśnieniem oferty, przyjmuje się 2 dni robocze od dnia dostarczenia przez Zamawiającego zapytania/prośby o wyjaśnienie.
4. Po dokonaniu analizy ofert oraz rozpatrzeniu – zgodnie z zasadą konkurencyjności – przedłożonych ofert, Zamawiający poinformuje mailowo Oferentów o wyborze najkorzystniejszej oferty lub poprzez zamieszczenie na swojej stronie internetowej wyniku wyboru oferenta wskazując ofertę, która została wybrana.

#### **II.5. Kryteria oceny ofert:**

1. W toku dokonywania badania i oceny ofert Zamawiający może żądać udzielenia przez Oferenta wyjaśnień treści złożonych przez niego ofert.
2. Zamawiający będzie oceniał oferty, które nie podlegają odrzuceniu, według następujących kryteriów:
  - a) **Cena** – Ceny ofert netto (waga 50 %) będą obliczone zgodnie z poniższym wzorem.



$$C = \frac{C_n}{C_o} \times 50$$

gdzie:

$C$  – oznacza ilość punktów uzyskanych w kryterium „cena oferty netto” (z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku)

$C_N$  – oznacza łączną cenę netto najtańszej z ofert.

$C_o$  – oznacza łączną cenę netto ocenianej oferty.

b) **Termin realizacji** – (waga 50%) obliczony zgodnie z poniższym:

Zamawiający będzie przyznawał punkty w kryterium „termin realizacji” w następujący sposób:

$$T = \frac{T_n}{T_o} \times 50$$

gdzie:

$T$  – oznacza ilość punktów uzyskanych w kryterium „termin realizacji” (z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku)

$T_N$  – oznacza najszybszy termin realizacji z ofert.

$T_o$  – oznacza termin realizacji ocenianej oferty.

3. Do oceny będą brane pod uwagę ceny oferty netto
4. Za najkorzystniejszą zostanie uznana oferta, która uzyska najwyższą liczbę punktów.

### SEKCJA III: INFORMACJE DODATKOWE

#### III.1. Kryteria dopuszczające

Do składania ofert dopuszczeni są oferenci:

- posiadający doświadczenie w świadczeniu usług podobnych do przedmiotu niniejszego zapytania potwierdzone co najmniej jedną referencją,
- posiadający ważną polisę od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej przez siebie działalności.

#### III.2. Inne istotne postanowienia

Jeżeli cena oferty wyda się rażąco niska w stosunku do przedmiotu zamówienia i budzić będzie wątpliwości Zamawiającego co do możliwości wykonania przedmiotu zamówienia zgodnie z wymaganiami określonymi przez Zamawiającego lub wynikającego z odrębnych przepisów, w szczególności jest niższa o 30% od wartości zamówienia lub średniej arytmetycznej cen wszystkich ofert, Zamawiający zwróci się o udzielenie wyjaśnień w określonym terminie dotyczących elementów oferty mających wpływ na wysokość ceny. Obowiązek wykazania, że oferta nie zawiera rażąco niskiej ceny, spoczywa na Wykonawcy/Dostawcy.

Zamawiający oceniając wyjaśnienia, bierze pod uwagę obiektywne czynniki, w szczególności oszczędność metody wykonania zamówienia, wybrane rozwiązania techniczne, wyjątkowo sprzyjające warunki wykonania zamówienia dostępne dla Wykonawcy, oryginalność projektu wykonawcy oraz wpływ pomocy publicznej udzielonej na podstawie odrębnych przepisów. Zamawiający odrzuca ofertę wykonawcy, który nie złożył wyjaśnień lub jeżeli dokonana ocena wyjaśnień wraz z



dostarczonymi dowodami potwierdza, że oferta zawiera rażąco niską cenę w stosunku do przedmiotu zamówienia.

Niniejsze zapytanie oraz określone w nim warunki mogą być przez Zamawiającego zmienione lub odwołane.

Zamawiający informuje, że w przypadku nie otrzymania minimum 1 ważnej oferty w terminie określonym w pkt. II.3 niniejszego zapytania ofertowego, Zamawiający dokonuje wyboru dowolnego Wykonawcy, który spełnia wszystkie kryteria i warunki określone w zapytaniu ofertowym.

Zamawiający po wyborze najkorzystniejszej oferty niezwłocznie powiadomi o tym fakcie Wykonawców/Dostawców poprzez zamieszczenie informacji na odpowiedniej stronie internetowej.

Zamawiający informuje, iż obok formy pisemnej dopuszcza porozumiewanie się z Dostawcami/Wykonawcami za pomocą poczty elektronicznej.

Zamawiający zastrzega sobie prawo anulowania zapytania ofertowego bez podawania przyczyn.

### III.3. Finansowanie projektu:

Zamawiający informuje, że projekt zamierza realizować z wykorzystaniem funduszy Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego – Program Operacyjny Województwa Małopolskiego na lata 2014-2020.

Wszelka korespondencja w formie pisemnej związana z przygotowaniem i złożeniem ofert musi być doręczona do Zamawiającego na adres:

ul. Skośna 20, 30-383 Kraków

lub drogą elektroniczną na adres email: [j.nowak@bspl.pl](mailto:j.nowak@bspl.pl)

1) Zamawiający nie jest zobligowany do prowadzenia postępowania według ustawy o zamówieniach publicznych.

Treść zapytania jest dostępna na stronie internetowej [www.bspl.pl](http://www.bspl.pl)

Pytania techniczne należy kierować do Jarosława Nowaka na adres ul. Skośna 20, 30-383 Kraków lub na adres e-mail [j.nowak@bspl.pl](mailto:j.nowak@bspl.pl). Na pytania techniczne Zamawiający będzie udzielał odpowiedzi drogą mailową, pod warunkiem, że pytania wpłyną nie później niż na 2 dni przed datą ostateczną złożenia ofert.

**W sprawach formalnych należy kontaktować się z Jarosławem Nowakiem – pod numerem telefonu tel. +48 12 252 49 21 (w godz. 9:00-15:00) lub adresem mailowym [j.nowak@bspl.pl](mailto:j.nowak@bspl.pl)**

2) Jeżeli odpowiedzi na pytania lub zgłoszone problemy będą wiązały się ze zmianą warunków zamówienia, wszyscy uczestnicy zapytania zostaną powiadomieni o zmianach.



### **III.4. Termin i miejsce wykonania zamówienia**

Termin realizacji: 30.09.2017

Miejsce dostawy: ul. Skośna 20, 30-383 Kraków

### **III.5. Istotne dla stron postanowienia umowy**

1. Zamawiający dopuszcza zmianę umowy w formie aneksu w przypadku:
  - a) gdy ze strony Instytucji Pośredniczącej pojawi się konieczność zmiany sposobu wykonania zamówienia przez Oferenta,
  - b) istotnych zmian w zakresie przedmiotu i sposobu realizacji Umowy niespowodowanych działaniem lub zaniechaniem którejkolwiek ze Stron Umowy,
  - c) Zamawiający dopuszcza wprowadzenie zmian w przypadku wystąpienia siły wyższej, co uniemożliwia wykonanie przedmiotu umowy zgodnie z SZ. Przez siłę wyższą rozumie się zdarzenie, którego strony nie mogły przewidzieć, któremu nie mogły zapobiec ani przeciwdziałać, a które uniemożliwia stronom wykonanie w części lub w całości ich zobowiązań, w szczególności: wojna, działania wojenne, działania wrogów zewnętrznych; terroryzm, rewolucję, przewrót wojskowy lub cywilny, wojnę domową; skutki zastosowania amunicji wojskowej, materiałów wybuchowych, skażenie radioaktywne, z wyjątkiem tych, które mogą być spowodowane użyciem ich przez Oferenta; klęski żywiołowe, jak huragany, powodzie, trzęsienie ziemi; bunty, niepokoje, strajki, okupacje budowy przez osoby inne niż pracownicy Oferenta; inne wydarzenia losowe.

### **SEKCJA IV: Załączniki**

1. Załącznik nr 1 Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia
2. Załącznik Nr 2 Formularz oferty
3. Załącznik Nr 3 Oświadczenie o braku powiązań pomiędzy podmiotami współpracującymi



## Załącznik nr 1 Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia

### SZCZEGÓŁOWY OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

**Przedmiotem zamówienia jest** Szkolenie techniczne z zakresu sterowania i napędów hydraulicznych wraz z audytem nadzoru oraz autoryzacja i wydanie/wystawienie certyfikatu  
**Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia:**

Ilość – 1 komplet.

W ramach usługi oferent powinien przeprowadzić następujące działania:

1. Przeprowadzić szkolenie przynajmniej dla 1 osoby z funkcjonowania i parametryzacji sterownika napędu wentylatora RC4/5 z oprogramowaniem AFC3.0, wraz z wydaniem certyfikatu zaświadczającego o przeprowadzeniu szkolenia. Szkolenie w siedzibie BSPL.

Szkolenie powinno zawierać następujące elementy:

- a. Informacje ogólne o sieci CAN
  - b. Architektura sterownika
  - c. Funkcje realizowane przez poszczególne nastawy parametrów
2. Przeprowadzić szkolenie z zakresu produktów do napędów wentylatora firmy Bosch-Rexroth (pompy zębate, pompy wielotłoczkowe, silniki zębate, silniki wielotłoczkowe, zbiorniki olejowe, sterowniki elektroniczne). Szkolenie w siedzibie BSPL.
  3. Przeprowadzić szkolenie z zakresu prowadzenia pomiarów hydraulicznych napędów wentylatora. (minimum 2 dni uwzględniając praktyczne wykonywanie pomiarów). Szkolenie powinny być przeprowadzone dla 3 osób. W ramach szkolenia oferent powinien zapewnić:
    - a. Zakwaterowanie dla osób szkolonych
    - b. Wyżywienie dla osób szkolonych
    - c. Autobusu do przeprowadzenia szkolenia praktycznego z pomiarów
  4. Przeprowadzić audyt nadzoru w siedzibie przedsiębiorstwa celem sprawdzenia zgodności z wymaganiami Bosch Rexroth Group do nadania certyfikatu współpraci z Rexroth Bosch Group. Wynikiem przeprowadzonego audytu powinien być raport wykonany zgodnie z wymaganiami Bosch Rexroth Group.





**Fundusze Europejskie**  
Program Regionalny

 MAŁOPOLSKA

**Unia Europejska**  
Europejski Fundusz  
Rozwoju Regionalnego



Oferent powinien posiadać uprawnienia nadane przez Bosch Rexroth Group do prowadzenia szkoleń dotyczących produktów Bosch Rexroth.



**Załącznik nr 2 Formularz oferty**

.....  
.....  
.....  
.....

*(nazwa i adres Oferenta)*

.....  
(miejsowość i data)

**FORMULARZ OFERTY**

**Składając ofertę w postępowaniu o udzielenie zamówienia prowadzonym w trybie zapytania ofertowego zgodnie z zasadą konkurencyjności. Sposób ponoszenia wydatków zgodnie z zasadą uczciwej konkurencji.**

my niżej podpisani:

.....  
.....

działając w imieniu i na rzecz:

.....  
.....

*(nazwa (firma) dokładny adres Oferenta/Oferentów); w przypadku składania oferty przez podmioty występujące wspólnie podać nazwy (firmy) i dokładne adresy wszystkich podmiotów składających wspólną ofertę)*

1. **SKŁADAMY OFERTĘ** na wykonanie przedmiotu zamówienia zgodnie ze Specyfikacją Zamówienia i oświadczamy, że wykonamy go na warunkach w niej określonych tj.

Lp.	Parametry i funkcje	Wartość parametru <sup>1</sup>
1	Szkolenie produktowe Bosch Rexroth	
2	Szkolenie – sterownik RC4/5	
3	Szkolenie – pomiary układu hydraulicznego	
4	Typ aparatury pomiarowej do pomiarów układu hydraulicznego wykorzystany do szkolenia	
5	Typ układu hydraulicznego zainstalowanego w autobusie i wykorzystanego do przeprowadzenia szkolenia z pomiarów	
6	Czas trwania szkolenia – Sterownik RC4/5	
7	Czas trwania szkolenia – produkty Bosch rexroth	
8	Czas trwania szkolenia – pomiary układu hydraulicznego	
9	Audyt przedsiębiorstwa do otrzymania certyfikatu Bosch Rexroth	
10	Uprawnienia Bosch Rexroth do prowadzenia szkoleń i audytów	

<sup>1</sup> Proszę podać rzeczywistą wartość parametru oferowanego urządzenia lub wpisać TAK/NIE dla niemierzalnych parametrów lub funkcji



2. **OŚWIADCZAMY**, że naszym pełnomocnikiem dla potrzeb niniejszego zamówienia jest:

\_\_\_\_\_

(wypełniają jedynie przedsiębiorcy składający wspólną ofertę)

3. **OFERUJEMY** realizację całego przedmiotu zamówienia zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia za łączną CENĘ NETTO ..... zł (słownie: ..... złotych).
4. **PROPONOWANY** przez nas termin realizacji to .....
5. **OŚWIADCZAMY**, że zapoznaliśmy się ze Specyfikacją Zamówienia i nie wnosimy do niej zastrzeżeń oraz przyjmujemy warunki w niej zawarte, określonymi w Specyfikacji Zamówienia i zobowiązujemy się, w przypadku wyboru naszej oferty, do zawarcia umowy zgodnej z niniejszą ofertą, w miejscu i terminie wskazanym przez Zamawiającego oraz na warunkach określonych w Specyfikacji Zamówienia.
6. **UWAŻAMY SIĘ** za związanych niniejszą ofertą przez czas wskazany w Specyfikacji Zamówienia, tj. przez okres 90 dni od upływu terminu składania ofert.
7. **OŚWIADCZAMY**, że niniejsza oferta jest jawna, za wyjątkiem informacji zawartych na stronach .....\* , które stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów ustawy o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji i jako takie nie mogą być ogólnodostępne.
8. Umowa zostaje zawarta w wyniku przyjęcia oferty przez Zamawiającego. Umowa zostaje zawarta pod warunkiem zawieszającym uzyskania przez Zamawiającego dofinansowania niniejszego projektu na podstawie stosownej umowy.
9. **WSZELKĄ KORESPONDENCJĘ** w sprawie niniejszego postępowania należy kierować do:  
Imię i nazwisko .....  
Adres: .....  
Telefon: .....  
Fax: .....  
Adres e-mail: .....
10. **OFERTĘ** niniejszą składamy na \_\_\_\_\_ kolejno ponumerowanych stronach, oraz dołączamy do niej następujące oświadczenia i dokumenty:  
1).....  
2).....  
3).....  
4).....

\_\_\_\_\_, dnia \_\_ \_\_ ..... roku

\_\_\_\_\_  
(pieczęć i podpis Oferenta)

\*Niepotrzebne skreślić



**Fundusze Europejskie**  
Program Regionalny

MAŁOPOLSKA

**Unia Europejska**  
Europejski Fundusz  
Rozwoju Regionalnego



### Załącznik nr 3 Oświadczenie o braku powiązań pomiędzy podmiotami współpracującymi

.....  
Pieczętka Oferenta

.....  
Miejscowość, data

#### **Oświadczenie o braku powiązania pomiędzy podmiotami współpracującymi**

Oświadczam, iż podmiot składający ofertę nie jest powiązany osobowo lub kapitałowo z Zamawiającym. Przez powiązania kapitałowe lub osobowe rozumie się wzajemne powiązania między beneficjentem lub osobami upoważnionymi do zaciągania zobowiązań w imieniu beneficjenta lub osobami wykonującymi w imieniu beneficjenta czynności związane z przygotowaniem i przeprowadzeniem procedury wyboru wykonawcy a wykonawcą, polegające w szczególności na:

- a) uczestniczeniu w spółce jako wspólnik spółki cywilnej lub spółki osobowej,
- b) posiadaniu co najmniej 10 % udziałów lub akcji,
- c) pełnieniu funkcji członka organu nadzorczego lub zarządzającego, prokurenta, pełnomocnika,
- d) pozostawaniu w związku małżeńskim, w stosunku pokrewieństwa lub powinowactwa w linii prostej, pokrewieństwa drugiego stopnia lub powinowactwa drugiego stopnia w linii bocznej lub w stosunku przysposobienia, opieki lub kurateli.

Pomiędzy Zamawiającym a Oferentem nie istnieją wymienione powyżej powiązania.

.....  
Podpis